



see what Delta can do™

108664



X00108664

INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR HAND SHOWER WITH SLIDE BAR

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACION DE LA DUCHA MANUAL CON BARRA DESLIZANTE

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION POUR PAUME DE DOUCHE AVEC BARRE GLISSANTE

Model/Modelo/Modèle
51386▲, 51549▲, 51559▲,
51579▲, 51589▲
Series/Series/Seria

Date of Purchase: _____
Fecha de compra
Date d'achat

Register Online
Regístrese en línea
S'enregistrer en ligne
www.deltafaucet.com/registerme

To reference replacement parts and access additional technical documents and product info, visit www.deltafaucet.com

Para referencia sobre las piezas de repuesto y acceder a documentos técnicos adicionales e información del producto, visite www.deltafaucet.com

Pour obtenir la référence des pièces de rechange ainsi que pour avoir accès à d'autres documents techniques et renseignements sur le produit, allez à www.deltafaucet.com



1-800-345-3358
www.deltafaucet.com/service-parts

Read all instructions prior to installation.

CAUTION

Failure to read these instructions prior to installation may result in personal injury, property damage, or product failure. Manufacturer assumes no responsibility for product failure due to improper installation.

Lea todas las instrucciones antes de hacer la instalación.

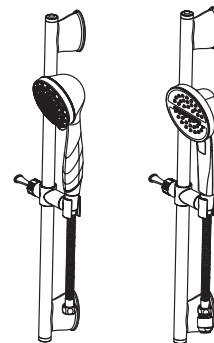
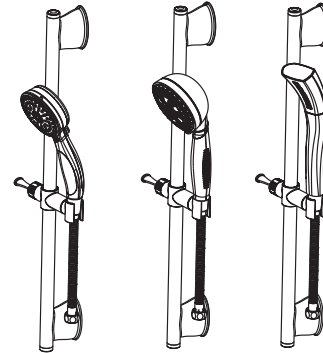
ADVERTENCIA

El no leer estas instrucciones de instalación puede resultar en lesiones personales, daños a la propiedad, o falla en el funcionamiento del producto. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por la falla del producto debido a una instalación incorrecta.

Veillez lire toutes les instructions avant l'installation.

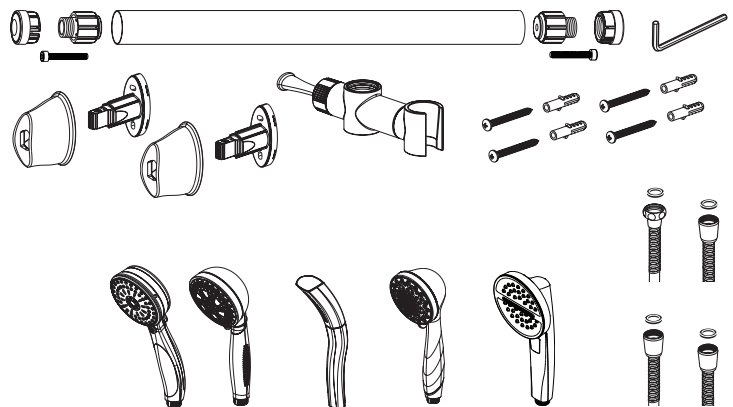
AVERTISSEMENT

L'omission de lire les présentes instructions avant l'installation peut entraîner des blessures, des dommages matériels ou le bris du produit. Le fabricant se dégage de toute responsabilité à l'égard d'un bris du produit causé par une mauvaise installation.

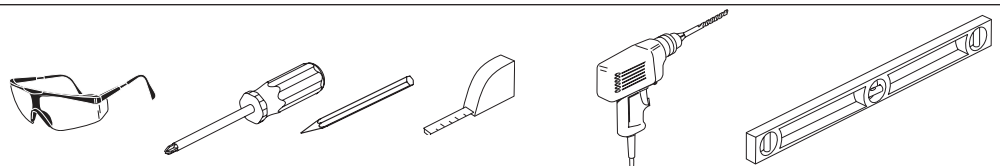


Parts and Hardware included:

- | | |
|--|-------------------------|
| 1 - Slide Bar | 2 - Bracket Covers |
| 1 - Adjustable Hand Shower Mount | 2 - Decorative End Caps |
| 1 - Set of Mounting Hardware,
Four screws and anchors | 2 - Adapters |
| 1 - Allen Wrench | 2 - Adapter Screws |
| 2 - Wall Brackets | 1 - Hose |
| | 1 - Hand shower |



You may need:
Usted puede necesitar:
Articles dont vous pouvez avoir besoin :

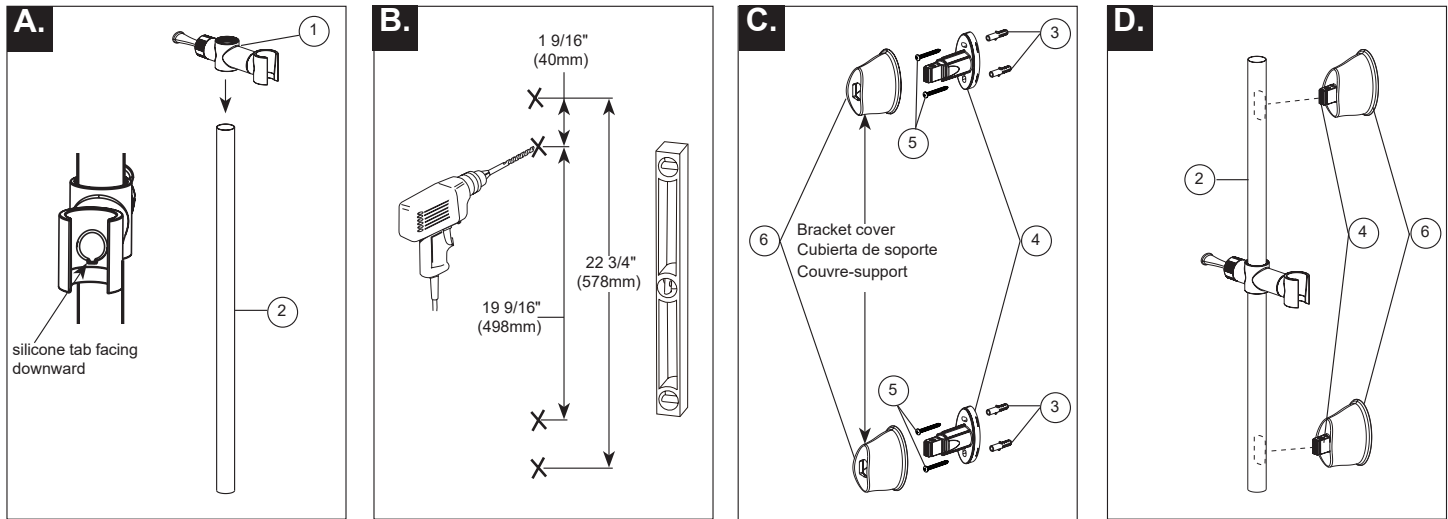


Slide bar installation / Instalación de la barra deslizable / Installation de la coulisse

Select wall position for wall bar or wall mount bracket based on your family's needs. **NOTE: Locate so there will be slack in the hose when hand shower is in extreme up or down position.**

Elija la posición en la pared para la barra de pared basada en las necesidades de su familia. **NOTA: Ubíquela de manera que tenga la manguera algo floja cuando use la regadera manual, en la posición extrema hacia arriba o hacia abajo.**

Sélectionnez la position pour la barre murale ou le support de montage mural selon les besoins de votre famille. **REMARQUE : Placez-le de façon qu'il y ait du mou sur le tuyau lorsque la paume de douche est en position haute ou basse.**



A. With the Slide Mount's (1) silicone tab facing downward, slide the Slide Mount (1) onto the wall bar (2).

B. Place wall brackets (4) onto both ends of the bar and mark the location for the drilled holes onto the mounting surface.

A. Con la lengüeta de silicona de la montura deslizante (1) orientada hacia abajo, deslice la montura de diapositivas (1) sobre la barra en la pared (2).

B. Coloque los soportes de pared (4) en ambos extremos de la barra y marque la posición para perforar los agujeros en la superficie de montaje.

A. Avec l'onglet en silicone du montage coulissant (1) dirigé vers le bas, faire glisser le montage coulissant (1) sur la barre murale (2).

B. Placer des supports muraux (4) sur les deux extrémités de la barre et marquer l'emplacement des trous forés sur la surface de montage.

C. For ceramic tile installation drill 3/16" holes in grout (if possible) and insert anchors (3). For fiberglass/acrylic surfaces use toggles bolts (not included). Hold wall brackets (4) to wall and align screw holes with drilled holes. Install screws (5). Slide each bracket cover (6) over its respective wall brackets (4) and snap into place.

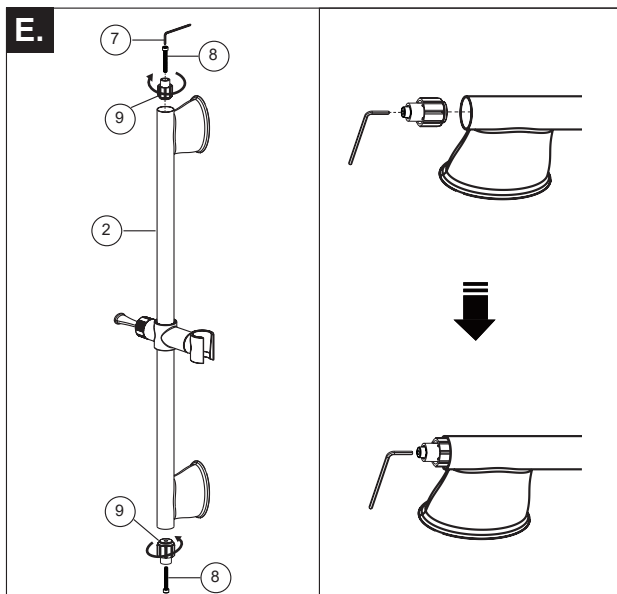
D. Hold and align the Slide Bar (2) with the installed wall brackets (4).

C. Para la colocación de baldosas cerámicas taladre agujeros de 3/16" en la lechada (si es posible) e inserte los anclajes (3). Para las superficies de fibra de vidrio/acrílicas utilice tornillos de fiador (no incluidos). Coloque los soportes de pared (4) en la pared alineando los orificios roscados con los agujeros perforados. Ponga los tornillos (5). Deslice cada cubierta del soporte (6) sobre sus respectivos soportes de pared (4) hasta que encajen en su lugar.

D. Coloque y alinee la barra corrediza (2) con los soportes de pared (4) instalados.

C. Pour l'installation de carreaux en céramique, forer des trous de 3/16" dans le joint (si possible) et insérer les ancrages (3). Pour les surfaces en fibre de verre/acryliques, utiliser des boulons à ailettes (non inclus). Maintenir les supports muraux (4) au mur et aligner les trous de vis avec des trous percés. Installer les vis (5). Faire glisser chaque couvercle du support (6) sur ses supports muraux respectifs (4) et enclencher.

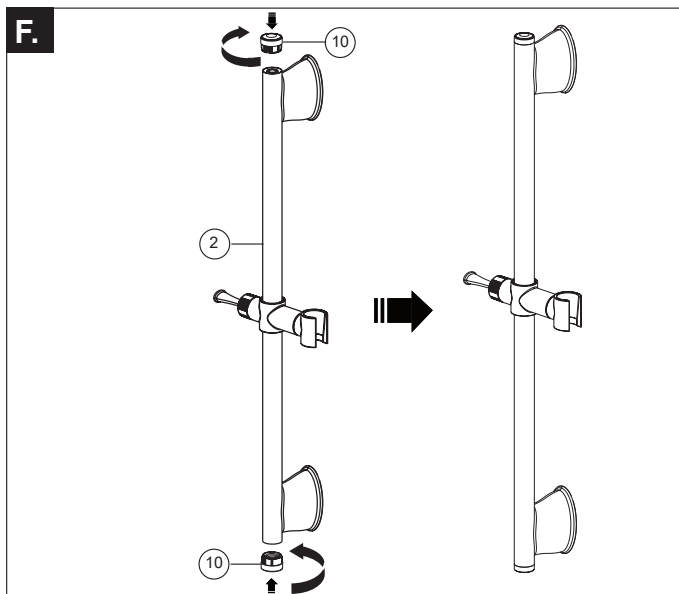
D. Maintenir et aligner la barre coulissante (2) avec les supports muraux installés (4).



E. Insert an adapter (9) and screw (8) into an end of the slide bar (2). Use the included Allen wrench (7) to tighten the screw. Repeat for the other end of the slide bar.

E. Inserte un adaptador (9) y un tornillo (8) en un extremo de la barra corrediza (2). Utilice la llave Allen incluida (7) para apretar el tornillo. Repita para el otro extremo de la barra corrediza.

E. Insérer un adaptateur (9) et la vis (8) dans une extrémité de la barre coulissante (2). Utiliser la clé Allen incluse (7) pour serrer la vis. Répéter l'opération pour l'autre extrémité de la barre coulissante.

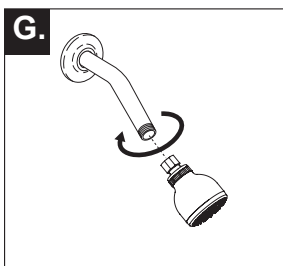


F. Once the adapters (9) and screws (8) are securely installed, screw the decorative end caps (10) into the ends of the slide bar (2).

F. Una vez bien instalados los adaptadores (9) y tornillos (8), atornille las tapas decorativas (10) en los extremos de la diapositiva de la barra (2).

F. Une fois que les adaptateurs (9) et les vis (8) sont solidement installés, visser les embouts décoratifs (10) dans les extrémités de la coulisse (2).

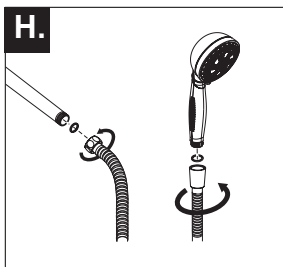
Install Hand Shower / Instale la ducha de mano / Installez la douche de main



G. Remove existing shower head from shower arm.

H. Connect hose to shower arm and hand shower. After verifying gaskets are installed in hose ends. Hand tighten.

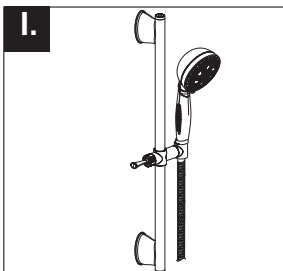
I. To mount the hand shower to the wall bar, simply insert the hand shower into the slide mechanism. Adjust the hand shower to desired height by moving the lever to the upright or downward position and slide the mechanism up or down. When desired height is reached, move the lever back to the horizontal position.



G. Retire la cabeza de la regadera existente del brazo de esta.

H. Conecte la manguera al brazo de la regadera y la regadera de mano. Después de verificar que las juntas estén instaladas en los extremos de las mangueras. Apriete a mano.

I. Para montar la ducha de tubo flexible en la barra de la pared, basta con insertar la ducha de tubo flexible en el mecanismo de deslizamiento. Ajuste la ducha de tubo flexible a la altura deseada moviendo la palanca subida o bajada y deslizando el mecanismo hacia arriba o hacia abajo. Cuando se alcanza la altura deseada, vuelva a mover la palanca a la posición horizontal.



G. Enlevez la paume de douche existante du bras de douche.

H. Connectez le tuyau au bras et à la paume de douche. Après vérification, les joints sont installés aux extrémités des tuyaux. Serrez à la main.

I. Pour installer la douche à main à la barre de mur, il suffit d'insérer la douche à main dans le mécanisme de glissière. Régler la douche à main à la hauteur désirée en déplaçant le levier à la position verticale ou vers le bas et faire glisser le mécanisme vers le haut ou vers le bas. Lorsque la hauteur désirée est atteinte, replacer le levier à la position horizontale.

